

31997R0058

17.1.1997

ÚŘEDNÍ VĚSTNÍK EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ

L 14/1

NAŘÍZENÍ RADY (ES, EURATOM) č. 58/97

ze dne 20. prosince 1996

o strukturální statistice podnikání

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského společenství, a zejména na článek 213 této smlouvy,

s ohledem na návrh nařízení předložený Komisí⁽¹⁾,

s ohledem na stanovisko Evropského parlamentu⁽²⁾,

s ohledem na stanovisko Hospodářského a sociálního výboru⁽³⁾,

(1) vzhledem k tomu, že v usnesení ze dne 14. listopadu 1989 o vnitřním obchodu v rámci vnitřního trhu⁽⁴⁾ požádala Rada Komisi zejména o zlepšení statistik obchodu tím, že tyto statistiky budou slučitelné s definicemi Společenství a v nezbytném rozsahu budou předávány Statistickému úřadu Evropských společenství ve větším počtu;

(2) vzhledem k tomu, že rozhodnutím 92/326/EHS⁽⁵⁾ přijala Rada dvouletý program rozvoje evropské statistiky služeb v letech 1992 a 1993; že tento program zahrnuje vypracovávání harmonizovaných statistik na státní a regionální úrovni, zejména o obchodní činnosti;

(3) vzhledem k tomu, že směrnicí 78/660/EHS⁽⁶⁾ přijala Rada opatření ke zlepšení koordinace předpisů jednotlivých členských států týkajících se předkládání, obsahu a uveřejňování ročních účetních závěrek a výročních zpráv, jakož i metodiky hodnocení u některých forem společností;

(4) vzhledem k tomu, že Společenství mezitím dosáhlo významného pokroku směrem k integraci; že nové politiky a hlavní směry v oblasti hospodářství, hospodářské soutěže, sociální politiky, životního prostředí a podnikání vyžadují iniciativy a rozhodnutí založené na relevantních statistických údajích; že informace poskytované podle stávajících právních předpisů Společenství nebo dostupné v jednotlivých členských státech nejsou vyhovující nebo dostatečně srovnatelné na to, aby mohly sloužit jako spolehlivý základ činnosti Komise;

(5) vzhledem k tomu, že rozhodnutím 93/379/EHS⁽⁷⁾ Rada přijala víceletý akční program opatření Společenství na podporu stěžejních oblastí a k zabezpečení kontinuity a sjednocení podnikatelské politiky ve Společenství, zejména u malých a středních podniků; že statistiky jsou potřebné pro vyhodnocování dopadů opatření podniknutých pro dosažení cílů uvedených v tomto rozhodnutí, zejména pro získávání srovnatelných statistických údajů o podnicích ve všech odvětvích, statistických údajů o vnitrostátních a zahraničních dodavatelsko-odběratelských vztazích mezi podniky a pro získávání hodnotnějších statistik o malých a středních podnicích; že zpravodajská povinnost spojená s předkládáním těchto údajů nesmí malým a středním podnikům způsobovat nadměrné zatížení;

(6) vzhledem k tomu, že rozhodnutím 93/464/EHS⁽⁸⁾ přijala Rada rámcový program prioritních činností v oblasti statistických informací v letech 1993 až 1997;

(7) vzhledem k tomu, že existuje potřeba statistických údajů o chování podniků, a to především v oblasti výzkumu, vývoje a inovací, ochrany životního prostředí, investic, ekologických odvětví, cestovního ruchu a odvětví špičkových technologií; že vývoj ve Společenství a fungování vnitřního trhu způsobí zvýšenou potřebu srovnatelných údajů o struktuře mezd, o nákladech práce a o vzdělávání a odborné přípravě;

(8) vzhledem k tomu, že správné uplatňování směrnice Rady 89/130/EHS, Euratom ze dne 13. února 1989 o harmonizaci výpočtu hrubého národního produktu v tržních cenách⁽⁹⁾ vyžaduje úplné a spolehlivé zdroje statistických informací;

⁽¹⁾ Úř. věst. C 146, 13.6.1995, s. 6.

⁽²⁾ Úř. věst. C 96, 1.4.1996, s. 236.

⁽³⁾ Úř. věst. C 236, 11.9.1995, s. 61.

⁽⁴⁾ Úř. věst. C 297, 25.11.1989, s. 2.

⁽⁵⁾ Úř. věst. L 179, 1.7.1992, s. 131.

⁽⁶⁾ Úř. věst. L 222, 14.8.1978, s. 11. Směrnice naposledy pozměněná směrnicí 94/8/ES (Úř. věst. L 82, 25.3.1994, s. 33).

⁽⁷⁾ Úř. věst. L 161, 2.7.1993, s. 68.

⁽⁸⁾ Úř. věst. L 219, 28.8.1993, s. 1.

⁽⁹⁾ Úř. věst. L 49, 21.2.1989, s. 26.

- (9) vzhledem k tomu, že sestavování národních a regionálních účtů v souladu s Evropským systémem integrovaných hospodářských účtů (ESA) vyžaduje vytváření srovnatelných, úplných a spolehlivých zdrojů statistických informací;
- (10) vzhledem k tomu, že je nezbytné mít k dispozici regionální ukazatele a regionální účty;
- (11) vzhledem k tomu, že pro plnění úkolů, které jí svěřuje Smlouva, zejména pokud jde o vnitřní trh, musí mít Komise k dispozici úplné, aktuální, spolehlivé a srovnatelné informace o struktuře, činnosti, konkurenceschopnosti a výkonnosti podniků ve Společenství;
- (12) vzhledem k tomu, že uspokojování potřeb Společenství týkajících se informací o hospodářské konvergenci vyžaduje standardizaci;
- (13) vzhledem k tomu, že podniky a jejich profesní sdružení potřebují výše uvedené informace k tomu, aby byly schopny poznávat své trhy a porovnávat svou činnost a svou výkonnost s činnostmi a výkonnostmi svých konkurentů na regionální, státní a mezinárodní úrovni;
- (14) vzhledem k tomu, že vytváření společných statistických norem umožňujících vytváření harmonizovaných statistik může být účinně prováděno pouze na úrovni Společenství; že tyto normy budou používány v každém členském státě pod dohledem orgánů a institucí pověřených vypracováváním úředních statistik;
- (15) vzhledem k tomu, že nejlepší metoda hodnocení struktury, činnosti, konkurenceschopnosti a výkonnosti podniků ve Společenství spočívá ve vypracovávání statistik na základě společných metodických zásad a společných definic jednotlivých ukazatelů; že harmonizované statistiky splňující požadavky Komise a podniků na spolehlivost, rychlost, pružnost a dostatečnou úroveň podrobnosti členění mohou být založeny jen na údajích získaných koordinovaně;
- (16) vzhledem k tomu, že činnostní jednotka (ČJ) odpovídá jednomu nebo více provozním útvarům podniku; že má-li být možno zjišťovat údaje o ČJ, je nutné, aby informační systém podniku byl schopen u každé ČJ stanovit nebo vypočítat minimálně hodnotu produkce a mezispotřeby, nákladů práce, provozní přebytek, zaměstnanost a tvorbu hrubého fixního kapitálu; že ČJ zařazené do určité položky statistické klasifikace ekonomických činností v Evropském společenství (NACE rev. 1) mohou prostřednictvím vedlejších činností, které není možné zjistit z dostupných účetních dokladů, produkovat výrobky nezařazené do typické homogenní skupiny, do níž by z důvodu povahy činnosti náležely; že ČJ a podnik jsou totožné, pokud podnik nemůže stanovit nebo vypočítat pro jedno nebo více provozních útvarů údaje o veškerých výše uvedených proměnných;
- (17) vzhledem k tomu, že statistické údaje získávané v systému Společenství musí být v uspokojivé kvalitě a kvalita i zatížení, kterou její dosažení přináší, musí být mezi jednotlivými členskými státy srovnatelné; že je proto nezbytné společně stanovit kritéria umožňující splnění těchto požadavků;
- (18) vzhledem k tomu, že je nezbytné zjednodušit správné postupy zejména pro malé a střední podniky mimo jiné prostřednictvím podpory nových technologií sběru a zpracování údajů; že nezbytnost přímého shromažďování údajů v podnicích pro sestavení statistik má za následek, že metody a techniky musí zabezpečit, aby údaje byly spolehlivé a aktuální, aniž by to zejména pro malé a střední podniky přinášelo zatížení převyšující svým objemem přínos, který uživatelé uvedených statistik mohou odůvodněně očekávat;
- (19) vzhledem k tomu, že provádění a rozvíjení Všeobecné dohody o obchodu službami (GATS) vyvolalo poté, co byla tato dohoda podepsána, zvýšenou potřebu informací o velikosti trhů signatářů a o jejich podílech na těchto trzích;
- (20) vzhledem k tomu, že je nutné, aby existoval právní rámec společný pro všechny činnosti a oblasti statistiky podnikání pokrývající také činnosti a oblasti, za které ještě nejsou statistiky vypracovávány;
- (21) vzhledem k tomu, že směrnice 64/475/EHS⁽¹⁾ a 72/221/EHS⁽²⁾, jejichž úkolem je vypracování ucelených statistik, nemohly zohlednit hospodářské a technické změny, které nastaly od jejich přijetí, a měly by proto být zrušeny;
- (22) vzhledem k tomu, že další upřesnění pravidel pro sběr a statistické zpracování údajů a pro zpracování a předávání výsledků vyžaduje, aby byla Komisi, které je nápomocen Výbor pro statistické programy, zřízený rozhodnutím 89/382/EHS, Euratom⁽³⁾, svěřena pravomoc přijímat prováděcí opatření k tomuto nařízení,

⁽¹⁾ Směrnice Rady 64/475/EHS ze dne 30. července 1964 o koordinovaných ročních zjišťováních o investicích v průmyslu (Úř. věst. L 131, 13.8.1964, s. 2193). Směrnice naposledy pozměněná aktem o přistoupení z roku 1985.

⁽²⁾ Směrnice Rady 72/221/EHS ze dne 6. června 1972 o koordinovaných ročních zjišťováních průmyslových činností (Úř. věst. L 133, 10.6.1972, s. 57). Směrnice naposledy pozměněná aktem o přistoupení z roku 1985.

⁽³⁾ Úř. věst. L 181, 28.6.1989, s. 47.

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

Účelem tohoto nařízení je stanovit společný rámec pro shromažďování, zpracovávání, předávání a vyhodnocování statistik Společenství o struktuře, činnosti, konkurenceschopnosti a výkonnosti podniků ve Společenství.

Článek 2

Vypracovávání statistik má především za cíl analyzovat

- i) strukturu a vývoj podnikatelských činností;
- ii) použité výrobní činitele a jiné prvky umožňující měřit činnost, výkonnost a konkurenceschopnost podniků;
- iii) rozvoj podniků a trhů na úrovni regionů, členských států, Společenství a na mezinárodní úrovni;
- iv) strategii a politiku podniků;
- v) malé a střední podniky;
- vi) specifické ukazatele za podniky u jednotlivých seskupení činností.

Článek 3

1. Toto nařízení se týká všech tržních činností v sekcích C až K a M až O statistické klasifikace ekonomických činností v Evropském společenství (NACE rev. 1).

2. Toto nařízení se týká statistických jednotek, jejichž druhy jsou uvedeny v oddílu I přílohy nařízení Rady (ES) č. 696/93 ze dne 15. března 1993 o statistických jednotkách pro účely statistického zjišťování a analýzy hospodářství ve Společenství⁽¹⁾ a které jsou spadájí pod některou z činností uvedených v odstavci 1. Používání jednotlivých jednotek pro vypracovávání statistik je upřesněno v přílohách tohoto nařízení.

Článek 4

1. Statistiky, které mají být vypracovávány pro oblasti uvedené v článku 2, se seskupují do modulů. Tyto moduly jsou definovány v přílohách.

2. Každý modul obsahuje tyto údaje:

- i) činnosti, za které mají být vypracovávány statistiky navržené podle rozsahu uvedeného v čl. 3 odst. 1;
- ii) druhy statistických jednotek, které mají být použity pro vypracovávání statistik, ze seznamu statistických jednotek uvedeného v čl. 3 odst. 2;
- iii) seznamy ukazatelů, za které mají být vypracovávány statistiky v oblastech uvedených v článku 2, a sledované období pro tyto ukazatele;

⁽¹⁾ Úř. věst. L 76, 30.3.1993, s. 1. Nařízení ve znění aktu o přistoupení z roku 1994.

iv) seznam statistik, které mají být vypracovávány v oblasti podnikatelské demografie;

v) frekvence vypracovávání statistik, která je roční nebo víceletá. Pokud se jedná o víceleté statistiky, vypracovávají se nejméně jednou za deset let;

vi) časový plán uvádějící první sledované roky, za které se mají statistiky vypracovávat;

vii) požadavky na reprezentativnost a hodnocení kvality;

viii) lhůtu, ve které je nutné po uplynutí sledovaného období statistické údaje předat;

ix) maximální délku přechodného období, kterou je možné povolit.

Článek 5

Moduly uvedené v tomto nařízení jsou tyto:

- společný modul pro roční strukturální statistiku definovaný v příloze 1,
- podrobný modul pro strukturální statistiku průmyslu definovaný v příloze 2,
- podrobný modul pro strukturální statistiku obchodu definovaný v příloze 3,
- podrobný modul pro strukturální statistiku stavebnictví definovaný v příloze 4.

Článek 6

1. Členské státy shromažďují údaje nezbytné pro sledování ukazatelů ze seznamů obsažených v modulech uvedených v článku 5.

2. Členské státy mohou získat potřebné údaje tak, že uplatní zásadu administrativního zjednodušení a kombinují tyto zdroje:

- povinná zjišťování: právní jednotky, ke kterým patří nebo z nichž se skládají statistické jednotky, jimž byla členskými státy stanovena zpravodajská povinnost, jsou povinny dodávat včasné, přesné a úplné informace,
- jiné zdroje, které jsou přinejmenším stejně hodnotné s ohledem na přesnost a kvalitu,
- postupy statistického odhadování v případě, že některé ukazatele nebyly sledovány u všech jednotek.

3. Pro snížení zatížení při plnění zpravodajské povinnosti mají orgány členských států a Společenství v mezích a za podmínek stanovených jednotlivými členskými státy a Komisí ve svých oblastech působnosti přístup k administrativním zdrojům informací v oblastech činnosti jejich orgánů veřejné správy, pokud jsou zjišťované údaje nezbytné pro splnění požadavku na přesnost uvedených v článku 7.

4. Členské státy a Komise podpoří v rámci svých pravomocí vytvoření podmínek pro zvýšené používání elektronického přenosu údajů a jejich automatizovaného zpracování.

Článek 7

1. Členské státy přijmou nezbytná opatření pro zajištění toho, aby předávané údaje odrážely strukturu základního souboru statistických jednotek uvedených v přílohách.

2. Hodnocení kvality se provádí srovnáváním přínosu dostupnosti údajů s náklady na sběr údajů a se zatížením podniků, zejména malých.

3. Členské státy předají Komisi na její žádost veškeré informace nezbytné pro hodnocení uvedené v odstavci 2.

Článek 8

1. Členské státy zpracovávají na základě zjišťovaných a odhadovaných údajů srovnatelné výsledky a dodržují členění stanovené pro každý modul uvedený v článku 5.

2. Za účelem vypracování agregovaných statistik Společenství sestaví členské státy výsledky na úrovni členských států podle členění klasifikace NACE rev. 1 uvedeného v modulech v přílohách nebo určeného postupem podle článku 13.

Článek 9

1. Členské státy předají Statistickému úřadu Evropských společenství výsledky uvedené v článku 8 včetně důvěrných údajů v souladu s platnými předpisy Společenství v oblasti sdělování statistických informací, na které se vztahuje ochrana individuálních statistických informací. Tyto předpisy Společenství se na dotyčné výsledky použijí, pokud obsahují důvěrné informace.

2. Výsledky se předávají ve vhodném technickém formátu a ve lhůtě, která se počítá od konce sledovaného období a která se stanoví pro každý modul uvedený v článku 5 tak, že nepřesáhne 18 měsíců. Malé množství předběžných odhadovaných výsledků se dále předá ve lhůtě, která se počítá od konce sledovaného období a která se stanoví pro každý modul uvedený v článku 5 tak, že nepřesáhne deset měsíců.

Článek 10

Členské státy sdělí Komisi na její žádost všechny užitečné informace o provádění tohoto nařízení v členských státech.

Článek 11

1. Pokud je nutné národní statistické systémy upravovat ve větší míře, mohou být během přechodných období povoleny odchylky od příloh.

2. Pokud není možné ustanovení tohoto nařízení dodržovat z důvodu odchylek povolených podle nařízení Rady (EHS) č. 2186/93 ze dne 22. července 1993 o koordinaci postupu ve Společenství při zřizování registru hospodářských subjektů pro statistické účely, může být členskému státu povoleno dodatečně přechodné období pro vypracovávání statistik⁽¹⁾.

3. Povinnosti stanovené tímto nařízením je třeba splnit nejpozději do konce přechodného období.

Článek 12

Komise stanoví postupem podle článku 13 prováděcí pravidla k tomuto nařízení, včetně opatření pro přizpůsobení hospodářskému a technickému vývoji ve shromažďování a statistickém zpracování údajů a ve zpracování a předávání výsledků, přičemž zohledňuje zásadu, že přínos opatření musí převýšit jeho náklady že ve srovnání s původními ustanoveními tohoto nařízení nevzniknou členskými státům ani podnikům žádné dodatečné náklady; zejména jde o:

i) aktualizaci seznamu ukazatelů, statistik podnikatelské demografie a předběžných výsledků, pokud z takové aktualizace po kvantitativním hodnocení nevyplývá ani zvýšení počtu šetřených jednotek, ani zvýšení zátěže u jednotek, které by bylo neúměrné vzhledem k očekávaným výsledkům (články 4 a 9);

ii) frekvenci vypracovávání statistik (článek 4);

iii) definice ukazatelů a jejich vhodnost u určitých činností (článek 4);

iv) definici sledovaného období (článek 4);

v) první sledovaný rok pro vypracovávání předběžných výsledků (článek 9);

vi) kritéria hodnocení kvality (článek 7);

vii) členění výsledků, zejména klasifikace, které je třeba použít, a kombinace velikostních tříd (článek 8);

viii) vhodný technický formát pro předávání výsledků (článek 9);

⁽¹⁾ Úř. věst L 196, 5.8.1993. s. 1.

- ix) aktualizaci lhůt pro předávání údajů (článek 9);
- x) přechodné období a odchylky od tohoto nařízení povolené pro toto období (článek 11).

Článek 13

1. Komisi je nápomocen výbor pro statistické programy zřízený rozhodnutím 89/382/EHS, Euratom.
2. Zástupce Komise předkládá výboru návrh opatření, která mají být přijata. Výbor zaujme stanovisko k návrhu ve lhůtě, kterou může předseda stanovit podle naléhavosti věci. Stanovisko se přijímá většinou stanovenou v čl. 148 odst. 2 Smlouvy pro přijímání rozhodnutí, která má Rada přijímat na návrh Komise. Hlasům zástupců členských států ve výboru je přidělena váha stanovená v uvedeném článku. Předseda nehlasuje.
3. a) Komise přijme zamýšlená opatření, jsou-li v souladu se stanoviskem výboru.
b) Pokud zamýšlená opatření nejsou v souladu se stanoviskem výboru nebo pokud výbor žádné stanovisko nezaujme, předloží Komise Radě neprodleně návrh opatření, která mají být přijata. Rada se usnese kvalifikovanou většinou.

Pokud se Rada neusnese do tří měsíců ode dne, kdy jí byl návrh předán, přijme navrhovaná opatření Komise.

Článek 14

1. Ve lhůtě tří let od vstupu tohoto nařízení v platnost a poté každé tři roky předloží Komise Evropskému parlamentu a Radě zprávu o statistikách sestavených podle tohoto nařízení, zejména o jejich kvalitě a o zatížení, které pro podniky představují.
2. Ve zprávách uvedených v odstavci 1 Komise navrhne změny, které bude považovat za potřebné.

Článek 15

Použitelnost směrnic 64/475/EHS a 72/221/EHS končí předáním veškerých údajů pro sledovaný rok 1994.

Článek 16

Toto nařízení vstupuje v platnost dvacátým dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropských společenství*.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 20. prosince 1996.

Za Radu
předseda
S. BARRETT

PŘÍLOHA 1

SPOLEČNÝ MODUL PRO ROČNÍ STRUKTURÁLNÍ STATISTIKU

Oddíl 1

Cíle

Cílem této přílohy je vytvořit společný rámec pro shromažďování, zpracovávání, předávání a vyhodnocování statistických údajů Společenství, které se týkají struktury, činnosti, konkurenceschopnosti a výkonnosti podniků v členských státech. Statistiky, které se budou vypracovávat, se týkají oblastí uvedených v čl. 2 bodech i), ii) a iii) tohoto nařízení, zejména analýzy přidané hodnoty a jejích základních prvků.

Oddíl 2

Rozsah

Vypracovávané statistické údaje se týkají oblastí podle bodů i), ii) a iii) článku 2 tohoto nařízení, zejména analýzy přidané hodnoty a jejích hlavních složek. Účelem této přílohy je stanovení společného rámce pro sběr,

Oddíl 3

Oblast působnosti

1. Tyto statistické údaje se sestavují za všechny činnosti uvedené v oddílu 9.
2. Pilotní studie se provedou u činnostech uvedených v oddílu 10.

Oddíl 4

Ukazatele

1. V níže uvedených seznamech ukazatelů a statistických údajů se podle potřeby uvádí, pro které druhy statistických jednotek se statistické údaje vypracovávají.
2. Komise stanoví postupem podle článku 13 tohoto nařízení odpovídající názvy ukazatelů, pro které se budou vypracovávat statistické údaje o činnostech v sekci J klasifikace NACE rev. 1, které nejvíce odpovídají činnostem uvedeným v odstavcích 3 až 5.
3. Roční demografické statistiky:

Kód	Název	Poznámka
11 11 0	Počet podniků	
11 21 0	Počet místních jednotek	

4. Podnikové ukazatele, za které se sestavují roční statistiky:

Kód	Název	Poznámka
12 11 0	Obrat	
12 12 0	Hodnota produkce	
12 14 0	Přidaná hodnota v základních cenách	
12 15 0	Přidaná hodnota v nákladech na výrobní činitele	
13 31 0	Osobní náklady	
13 11 0	Nákup výrobků a služeb celkem	Dobrovolné
13 12 0	Nákup zboží a služeb určených k prodeji v nezměněném stavu	
15 11 0	Hrubé investice do hmotných aktiv	
16 11 0	Počet pracujících osob	
16 13 0	Počet zaměstnanců	

5. Ukazatele, za které se sestavují roční regionální statistiky:

Kód	Název	Poznámka
13 32 0	Mzdy a platy	
15 11 0	Hrubé investice do hmotných aktiv	Dobrovolné
16 11 0	Počet pracujících osob	

6. Pro ukazatele uvedené v oddílu 10 se provedou pilotní studie.

Oddíl 5

První sledovaný rok

Prvním sledovaným rokem, za který se sestavují statistické údaje, je kalendářní rok 1995.

Oddíl 6

Zpráva o kvalitě statistických údajů

U každého ukazatele uvedeného v oddílu 4 bodě 4 uvedou členské státy stupeň přesnosti odpovídající koeficientu spolehlivosti 95 %, což Komise zahrne do zprávy předepsané článkem 14 tohoto nařízení, přičemž vezme v úvahu uplatňování tohoto článku v jednotlivých členských státech.

Oddíl 7

Zpracování výsledků

1. Výsledky se člení až na úroveň seskupení činností uvedených v oddílu 9.
2. Některé výsledky se také člení podle velikostních tříd pro každou skupinu sekce C až G klasifikace NACE rev. 1, jakož i pro ostatní sekce na úrovni seskupení činností uvedených v oddílu 9.
3. Výsledky regionálních statistik se člení až na úroveň oddílu (dvoumístný číselný kód NACE rev. 1) a na úroveň klasifikace územních statistických jednotek NUTS II.

Oddíl 8

Předávání výsledků

1. Výsledky se předávají do 18 měsíců po skončení kalendářního roku sledovaného období.
2. Do 10 měsíců po skončení kalendářního roku sledovaného období se předávají předběžné národní výsledky anebo odhady statistik podnikání, vypracovaných pro tyto ukazatele:

12 11 0 (obrat)

16 11 0 (počet pracujících osob).

Tyto předběžné výsledky se dále člení na úroveň skupiny (třímístný číselný kód NACE rev. 1), kromě sekcí H, I, J a K klasifikace NACE rev. 1, za které se výsledky člení podle seskupení uvedených v oddíle 9.

Oddíl 9

Seskupení činností

Ke klasifikaci NACE rev. 1 se vztahují tato seskupení činností.

SEKCE C, D, E a F

Dobývání nerostných surovin; zpracovatelský průmysl; výroba a rozvod elektřiny, plynu a vody; stavebnictví.

Aby bylo možné vypracovávat statistiky na úrovni Společenství, dodají členské státy národní výsledky členěné na úrovni tříd NACE rev 1.

SEKCE G

Obchod; opravy motorových vozidel a spotřebního zboží.

Aby bylo možné vypracovávat statistiky na úrovni Společenství, dodají členské státy národní výsledky členěné na úrovni tříd NACE rev 1.

SEKCE H

Pohostinství a ubytování

- 55.1 + 55.2 „Provoz zařízení hotelového typu“ a „Provoz kempů a jiné přechodné ubytování“
- 55.3 + 55.4 + 55.5 „Provoz restaurací, bufetů apod.“, „Provoz výčepů, barů atd.“ a „Stravování účelové a dodávky hotových jídel“

SEKCE I

Doprava, skladování, pošty a telekomunikace

- 60.1 Železniční doprava
- 60.21 + 60.22 + 60.23 „Ostatní pozemní osobní doprava“ kromě „silniční nákladní dopravy“
- 60.24 Silniční nákladní doprava
- 60.3 Potrubní doprava
- 61.1 Námořní a pobřežní doprava
- 62.2 Vnitrozemská vodní doprava
- 62 Letecká a kosmická doprava
- 63.1 + 63.2 + 63.4 „Manipulace s nákladem; skladování a ostatní služby v dopravě“ kromě „činnosti cestovních kanceláří a průvodcovské činnosti“
- 63.3 „Činnosti cestovních kanceláří a průvodcovské činnosti“
- 64.11 Státní poštovní služby
- 64.12 Jiné doručovatelské služby
- 64.2 Telekomunikace

SEKCE J

Peněžnictví a pojišťovnictví

- 65.11 Činnosti centrálních měnových orgánů
- 65.12 Činnosti ostatních peněžních institucí
- 66.01 Životní pojištění
- 66.03 Ostatní pojišťovnictví

SEKCE K

Činnosti v oblasti nemovitostí, pronajímání movitostí, služby pro podniky, výzkum a vývoj

- 70 Činnosti v oblasti nemovitostí
- 71.1 + 71.2 „Pronájem automobilů“ a „pronájem ostatních dopravních zařízení“
- 71.3 Pronájem jiných strojů a zařízení
- 71.4 Pronájem zboží osobní potřeby a pro domácnost
- 72 Zpracování údajů a související činnosti
- 73 Výzkum a vývoj
- 74.11 + 74.12 + 74.14 + 74.15 „Právní poradenství“, „účetnictví a kontrola; daňové poradenství“, „podnikatelské poradenství“ a „činnosti administrativního řízení podniků“
- 74.13 Průzkum trhu a veřejného mínění
- 74.2 + 74.3 „Architektonické a inženýrské poradenství a podobné technické služby“ a „technické testování, měření a analýzy“
- 74.4 Reklamní činnosti
- 74.5 Zprostředkování (nábor) pracovních sil
- 74.6 Pátrací a ochranné služby
- 74.7 Čištění budov a zařízení jinde neuvedené
- 74.8 Různé služby jinde neuvedené

Oddíl 10

Zprávy a pilotní studie

- Členské státy předají Komisi zprávu o definici, struktuře a dostupnosti údajů o statistických jednotkách zařazených v NACE rev. 1 do skupiny 652, třídy 6602, oddílu 67 a sekce M až O. Postupem podle článku 13 tohoto nařízení zavede Komise pro tyto činnosti řadu pilotních studií, které členské státy provedou nejpozději za sledovaný rok 1998. Tyto pilotní studie budou provedeny za účelem vyhodnocení proveditelnosti sběru údajů potřebných pro sestavení výsledků za tyto činnosti, přičemž se vezme v úvahu přínos dostupnosti údajů v poměru k nákladům na sběr údajů a k zatížení podniků.
- V případě činností uvedených v oddílu 9 předají členské státy Komisi zprávu o dostupnosti údajů potřebných pro výpočet těchto ukazatelů:

Kód	Název	Poznámka
12 18 0	Finanční přebytek	Pouze právnícké osoby
14 11 0	Obrat z dodávek zboží a služeb uvnitř Společenství	
14 12 0	Obrat z dovozu zboží a služeb mimo Společenství	
14 21 0	Nákup zboží a služeb uvnitř Společenství	
14 22 0	Dovoz zboží a služeb ze třetích zemí	
15 11 0	Hrubé investice do hmotných aktiv	Regionální údaje

Postupem podle článku 13 tohoto nařízení zavede Komise pro tyto činnosti řadu pilotních studií, které členské státy provedou nejpozději za sledovaný rok 1998. Cílem těchto pilotních studií je vyhodnotit proveditelnost sběru údajů potřebných pro vypracovávání výsledků za tyto činnosti, přičemž se vezme v úvahu přínos dostupnosti údajů v poměru k nákladům na sběr údajů a k zatížení podniků.

- Členské státy předají Komisi zprávu za sekce G až K NACE rev. 1, týkající se dostupnosti údajů potřebných pro třídění výsledků s ohledem na to, zda existuje většinová kontrola nerezidentskými podniky podle definice Všeobecné dohody o obchodu službami (GATS). Postupem podle článku 13 tohoto nařízení zavede Komise pro tyto činnosti řadu pilotních studií, které členské státy provedou nejpozději za sledovaný rok 1998. Cílem těchto pilotních studií je vyhodnotit proveditelnost sběru údajů potřebných pro vypracovávání výsledků za tyto činnosti, přičemž se vezme v úvahu přínos dostupnosti údajů v poměru k nákladům na sběr údajů a k zatížení podniků.
- Komise sdělí Radě, zda je možné vypracovávat statistiky za činnosti, ukazatele a položky uvedené v odstavcích 1, 2 a 3, a předloží doporučení ohledně připojení některých nebo všech těchto činností, ukazatelů a položek k seznamům uvedeným v oddílech 4, 7 a 9.

Oddíl 11

Přechodné období

Pro účely společného modulu definovaného v této příloze nepřesáhne přechodné období čtyři roky po skončení prvního sledovaného roku pro vypracovávání statistických údajů uvedených v oddíle 5.

PŘÍLOHA 2

PODROBNÝ MODUL PRO STRUKTURÁLNÍ STATISTIKU PRŮMYSLU

Oddíl 1

Cíl

Účelem této přílohy je stanovení společného rámce pro shromažďování, zpracovávání, předávání a vyhodnocování statistik Společenství o struktuře, činnosti, konkurenceschopnosti a výkonnosti průmyslu.

Oddíl 2

Rozsah

Vypracovávané statistické údaje se týkají oblastí podle bodů i), ii),iii), iv) a v) článku 2 tohoto nařízení, zejména:

- základního seznamu statistických údajů pro podrobnou analýzu struktury, činnosti, výkonnosti a konkurenceschopnosti jednotlivých průmyslových činností,
- dalšího seznamu statistických údajů pro zkoumání specifických otázek.

Oddíl 3

Oblast působnosti

Statistiky se vypracovávají za všechny činnosti uvedené v sekcích C, D a E klasifikace NACE rev. 1. Tyto sekce zahrnují činnosti při dobývání nerostných surovin (C), ve zpracovatelském průmyslu (D) a při výrobě a rozvodu elektřiny, plynu a vody (E). Statistiky podnikání se týkají základního souboru všech podniků zařazených podle hlavních činností do sekcí C, D a E.

Oddíl 4

Ukazatele

1. V níže uvedených seznamech ukazatelů a statistických údajů se podle potřeby uvádí, pro které druhy statistických jednotek se statistické údaje vypracují, a zda se vypracovávají ročně nebo za více let. Statistické údaje a ukazatele uvedené kurzívou se uvádějí také na seznamech společného modulu.
2. Roční demografické statistiky:

Kód	Název	Poznámka
11 11 0	<i>Počet podniků</i>	
11 12 0	Počet nově vzniklých podniků	
11 13 0	Počet zaniklých podniků	
11 21 0	<i>Počet místních jednotek</i>	
11 31 0	Počet činnostních jednotek	

3. Podnikové ukazatele, za které se vypracovávají roční statistiky:

Kód	Název	Poznámka
12 11 0	Obrat	
12 12 0	Hodnota produkce	
12 13 0	Hrubé obchodní rozpětí	
12 14 0	Přidaná hodnota v základních cenách	Dobrovolné
12 15 0	Přidaná hodnota v nákladech výrobních činitelů	
12 17 0	Hrubý provozní přebytek	
13 11 0	Nákup výrobků a služeb celkem	
13 12 0	Nákup zboží a služeb určených k prodeji v nezměněném stavu	
13 13 1	Platby za zaměstnance najaté od zprostředkovatelských agentur	
13 21 3	Změna stavu zásob hotových výrobků a nedokončené výroby vyrobených jednotkou	
13 32 0	Mzdy a platy	
13 33 0	Náklady na sociální zabezpečení	
13 41 1	Platby za dlouhodobý nájem a operativní leasing výrobků	
15 12 0	Hrubé investice do pozemků	
15 13 0	Hrubé investice do stávajících budov a staveb	
15 14 0	Hrubé investice do výstavby a rekonstrukce budov	
15 15 0	Hrubé investice do strojů a zařízení	
15 21 0	Prodej dlouhodobých hmotných aktiv	
15 31 0	Hodnota hmotných aktiv pořízených na finanční leasing	
16 11 0	Počet pracujících osob	
16 13 0	Počet zaměstnanců	
16 13 1	Počet zaměstnanců na částečný pracovní úvazek	
16 13 2	Počet učňů	
16 14 0	Přepočtený počet zaměstnanců	
16 15 0	Počet hodin odpracovaných zaměstnanci	
18 11 0	Obrat z hlavní činnosti na úrovni čtyřmístného číselného kódu klasifikace	
18 12 0	NACE rev. 1	
18 15 0	Obrat z průmyslových činností	
18 16 0	Obrat z činností v oblasti služeb Obrat z obchodních a zprostředkovatelských činností	
20 11 0	Nákup energetických produktů (v hodnotovém vyjádření)	Kromě sekce E
21 11 0	Investice do provozních celků a zařízení pro ochranu životního prostředí a do zvláštního příslušenství bránícího znečišťování životního prostředí (hlavně zařízení na konci procesu) (*)	
22 11 0	Celkové vnitropodnikové výdaje na výzkum a vývoj (*)	
22 12 0	Počet pracovníků ve výzkumu a vývoji celkem (*)	

(*) Pokud celkový údaj za členský stát u obratu a u počtu osob zaměstnaných v oddílu sekci C až E klasifikace NACE Rev. 1 představuje méně než 1 % celkového údaje za Společenství, informace nezbytné pro sestavení statistik vztahujících se k ukazatelům 21 11 0, 22 11 0 a 22 12 0 není pro účely tohoto nařízení potřeba sbírat.

Pokud to potřeby politiky Společenství vyžadují, Komise může postupem podle článku 13 tohoto nařízení požadovat sběr těchto údajů *ad hoc*.

4. Podnikové ukazatele, za které se vypracovávají víceleté statistiky:

Kód	Název	Poznámka
15 42 0	Hrubé investice do koncesí, patentů, licencí, obchodních známek a podobných práv	
15 44 1	Investice do nákupu programového vybavení	
15 44 2	Náklady na programové vybavení vlastní výroby	Dobrovolné
16 13 5	Počet domáckých pracovníků	Oddíly 17-19, 21-22, 25, 28, 31-32 a 36
20 21 0	Nákup černého uhlí (v hodnotovém vyjádření)	Kromě sekce E
20 22 0	Nákup koksu (v hodnotovém vyjádření)	Kromě sekce E
20 23 0	Nákup briket (v hodnotovém vyjádření)	Kromě sekce E
20 24 0	Nákup plynového oleje (v hodnotovém vyjádření)	Kromě sekce E
20 25 0	Nákup těžkého topného oleje (v hodnotovém vyjádření)	Kromě sekce E
20 26 0	Nákup ostatních ropných produktů (v hodnotovém vyjádření)	Kromě sekce E
20 27 0	Nákup zemního plynu (v hodnotovém vyjádření)	Kromě sekce E
20 28 0	Nákup druhotných plynů (v hodnotovém vyjádření)	Kromě sekce E
20 29 0	Nákup obnovitelných zdrojů energie (v hodnotovém vyjádření)	Kromě sekce E
20 30 0	Nákup tepla (v hodnotovém vyjádření)	Kromě sekce E
20 31 0	Nákup elektřiny (v hodnotovém vyjádření)	Kromě sekce E
23 11 0	Platby dodavatelům	

5. Ukazatele, za které se vypracovávají roční regionální statistiky:

Kód	Název	Poznámka
13 32 0	<i>Mzdy a platy</i>	
15 11 0	<i>Hrubé investice do hmotných aktiv</i>	
16 11 0	<i>Počet pracujících osob</i>	

6. Ukazatele za činnostní jednotky, za které se vypracovávají roční statistiky:

Kód	Název	Poznámka
12 11 0	Obrat	
12 12 0	Hodnota produkce	
13 32 0	Mzdy a platy	
15 11 0	Hrubé investice do hmotných aktiv	
16 11 0	Počet pracujících osob	

7. Pro ukazatele uvedené v oddílu 9 se provedou pilotní studie.

Oddíl 5

První sledovaný rok

1. Prvním sledovaným rokem, za který se statistiky vypracovávají, je kalendářní rok 1995. První sledované roky pro statistiky vypracovávané jednou za více let jsou uvedeny níže podle příslušných kódů jednotlivých ukazatelů:

Kalendářní rok 1997:	Kódy	20 21 0 až 20 31 0 15 42 0, 15 44 1 a 15 44 2
Kalendářní rok 1999:	Kódy	23 11 0
Kalendářní rok 2000:	Kódy	16 13 5

2. Víceleté statistiky se vypracovávají nejméně jednou za pět let.

Oddíl 6

Zpráva o kvalitě statistických údajů

U každého základního ukazatele uvedou členské státy stupeň přesnosti odpovídající koeficientu spolehlivosti 95 %, což Komise zahrne do zprávy předepsané článkem 14 tohoto nařízení, přičemž vezme v úvahu uplatňování tohoto článku v jednotlivých členských státech. Základní ukazatele stanoví Komise postupem podle článku 13 tohoto nařízení.

Oddíl 7

Zpracování výsledků

1. Výsledky se člení až na úroveň třídy (čtyřmístný číselný kód NACE rev. 1).
2. Některé výsledky se také člení na velikostní třídy a na úroveň skupiny (třímístný číselný kód NACE rev. 1).
3. Některé výsledky se také člení mezi hospodářské subjekty veřejného a soukromého sektoru a na úroveň skupiny (třímístný číselný kód NACE rev. 1).
4. Výsledky statistik vypracovaných za činnostní jednotky se člení až na úroveň třídy (čtyřmístný číselný kód NACE rev. 1).
5. Výsledky regionálních statistik se člení současně na úroveň oddílů (dvoumístný číselný kód NACE rev. 1) a na úroveň klasifikace územních jednotek NUTS II.
6. Výsledky za ukazatel 21 11 0 týkající se investic do ochrany životního prostředí se vypracovávají za tato seskupení NACE rev. 1:

Sekce C

Subsekce DA

Subsekce DB a DC

Subsekce DD

Subsekce DE

Subsekce DF

Subsekce DG a DH

Subsekce DI

Oddíl 27

Oddíl 28

Subsekce DK a DL a DEM a DN

Oddíl 40

Oddíl 41

Oddíl 8

Předávání výsledků

Výsledky se předávají do 18 měsíců po skončení kalendářního roku sledovaného období.

Do 10 měsíců po skončení kalendářního roku sledovaného období se předávají předběžné národní výsledky anebo odhady statistik podnikání uvedených v oddílu 4 odst. 3, vypracovaných pro tyto ukazatele:

Kódy	11 11 0	(počet podniků)
	12 11 0	(obrat)
	12 12 0	(hodnota produkce)
	13 11 0	(nákup výrobků a služeb celkem)
	13 32 0	(mzdy a platy)
	15 11 0	(hrubé investice do hmotných aktiv)
	16 11 0	(počet pracujících osob).

Tyto předběžné výsledky se dále člení na úroveň skupiny (třímístný číselný kód NACE rev. 1).

Oddíl 9

Zprávy a pilotní studie

Členské státy předají Komisi zprávu o dostupnosti údajů potřebných pro sestavení výsledků za tyto ukazatele:

Kód	Název	Poznámka
12 16 0	Příjmy z běžných činností	Pouze právnické osoby
12 18 0	Finanční přebytek	Pouze právnické osoby
12 19 0	Hrubý provozní přebytek	Pouze právnické osoby
12 20 0	Roční zisk nebo ztráta	Pouze právnické osoby
14 11 0	Obrat z dodávek zboží a služeb v rámci Společenství	
14 12 0	Obrat z vývozu zboží a služeb mimo Společenství	
14 21 0	Nákup zboží a služeb uvnitř Společenství	
14 22 0	Dovoz zboží a služeb ze třetích zemí	
15 43 0	Náklady na marketing	
15 61 0	Nákup akcií a účastnických podílů	Pouze právnické osoby
15 62 0	Prodeje akcií a účastnických podílů	Pouze právnické osoby
21 12 0	Investice do strojů a zařízení v souvislosti s cistou technologií („integrovaná technologie“)	
21 14 0	Celkové běžné náklady na ochranu životního prostředí	
23 12 0	Příjmy za subdodávky	

Postupem podle článku 13 tohoto nařízení zavede Komise pro tyto ukazatele řadu pilotních studií, které členské státy provedou nejpozději za sledovaný rok 1998. Cílem těchto pilotních studií je vyhodnotit proveditelnost sběru údajů potřebných pro vypracovávání výsledků za tyto ukazatele, přičemž se vezme v úvahu přínos dostupnosti údajů v poměru k nákladům na sběr údajů a k zatížení podniků. Komise sdělí Radě, zda je možné vypracovávat statistiky za tyto ukazatele, a předloží doporučení ohledně přidání některých nebo všech uvedených ukazatelů k seznamům uvedeným v oddílu 4.

Oddíl 10

Přechodné období

Pro účely odborného modulu definovaného v této příloze nepřesáhne přechodné období čtyři roky po skončení prvního sledovaného roku pro vypracovávání statistických údajů uvedených v oddíle 5.

PŘÍLOHA 3

PODROBNÝ MODUL PRO STRUKTURÁLNÍ STATISTIKU OBCHODU

Oddíl 1

Cíle

Cílem této přílohy je vytvořit společný rámec pro shromažďování, zpracovávání, předávání a vyhodnocování statistických údajů Společenství, které se týkají struktury, činnosti, konkurenceschopnosti a výkonnosti obchodu.

Oddíl 2

Rozsah

Vypracovávané statistické údaje se týkají oblastí podle bodů i), ii),iii) a vi) článku 2 tohoto nařízení, zejména:

- struktury obchodní sítě a její vývoj,
- obchodních činností a forem prodeje, jakož i charakteristických rysů dodavatelských a prodejních činností.

Oddíl 3

Oblast působnosti

1. Statistiky se vypracují za činnosti obsažené v sekci G klasifikace NACE rev. 1. Tato oblast zahrnuje velkoobchodní a maloobchodní činnosti; opravy motorových vozidel a spotřebního zboží. Statistiky podnikání se týkají všech podniků, jejichž hlavní činnost je zařazena do sekce G.
2. Pokud celkový údaj za členský stát u obratu a u počtu osob pracujících v oddílu sekce G klasifikace NACE rev. 1 představuje méně než 1 % celkového údaje za Společenství, informace uvedené v této příloze, které nejsou v příloze 1, není pro účely tohoto nařízení potřeba sbírat.
3. Pokud to potřeby politiky Společenství vyžadují, Komise může postupem podle článku 13 tohoto nařízení požadovat sběr údajů uvedených v odstavci 2 *ad hoc*.

Oddíl 4

Ukazatele

1. V níže uvedených seznamech ukazatelů a statistických údajů se podle potřeby uvádí, pro které druhy statistických jednotek se statistiky vypracovávají, a zda se statistiky vypracovávají s roční nebo víceletou frekvencí. Statistické údaje a ukazatele uvedené kurzívou jsou také zahrnuty do seznamů společného modulu.
2. Roční demografické statistiky:

Kód	Název	Poznámka
	Demografické údaje	
11 11 0	<i>Počet podniků</i>	
11 21 0	<i>Počet místních jednotek</i>	

3. Podnikové ukazatele, za které se sestavují roční statistiky:

Kód	Název	Poznámka
	Účetní údaje	
12 11 0	Obrat	
12 12 0	Hodnota produkce	
12 13 0	Hrubé obchodní rozpětí	
12 14 0	Přidaná hodnota v základních cenách	Dobrovolné
12 15 0	Přidaná hodnota v nákladech na výrobní činitele	
12 17 0	Hrubý provozní přebytek	
13 11 0	Nákup výrobků a služeb celkem	
13 12 0	Nákup zboží a služeb určených k prodeji v nezměněném stavu	
13 21 0	Změna stavu zásob výrobků a služeb	
13 21 1	Změna stavu zásob zboží a služeb určených k prodeji v nezměněném stavu	
13 31 0	Osobní náklady	
13 32 0	Mzdy a platy	
	Údaje o hmotných aktivech	
15 11 0	Hrubé investice do hmotných aktiv	
15 12 0	Hrubé investice do pozemků	
15 13 0	Hrubé investice do stávajících budov a staveb	
15 14 0	Hrubé investice do výstavby a rekonstrukce budov	
15 15 0	Hrubé investice do strojů a zařízení	
15 21 0	Prodej dlouhodobých hmotných aktiv	
15 31 0	Hodnota hmotných aktiv pořízených na finanční leasing	
	Údaje o zaměstnanosti	
16 11 0	Počet pracujících osob	
16 13 0	Počet zaměstnanců	
16 13 1	Počet zaměstnanců na částečný pracovní úvazek	
	Členění obratu podle druhů činností	
18 10 0	Obrat ze zemědělství, lesního hospodářství, rybolovu a průmyslových činností	
18 13 0	Obrat z obchodních činností (nákup a prodej)	
18 14 0	Obrat ze zprostředkovatelských činností	
18 15 0	Obrat z činností v oblasti služeb	

4. Podnikové ukazatele, za které se sestavují víceleté statistiky:

Kód	Název	Poznámka
	Údaje o provozních nákladech kromě osobních nákladů	
13 41 0	Provozní náklady na budovy a zařízení	Dobrovolné
13 42 0	Náklady na prodej	Dobrovolné
13 43 0	Ostatní provozní náklady	Dobrovolné

Kód	Název	Poznámka
	Údaje o podnikových formách prodeje	Pouze oddíl 52
17 32 0	Počet maloobchodních prodejen	
17 33 0	Kategorie prodejní plochy maloobchodních prodejen	
17 34 0	Počet stálých tržních stánků a/nebo prodejních pultů	
	Členění obratu podle typu produktů	
18 21 0	Rozdělení obratu podle výrobků (podle sekce G klasifikace CPA)	
	Údaje o typech dodavatelů a zákazníků	
	Procentní rozdělení obratu podle typů zákazníků:	Pouze oddíl 51
25 11 1	Procentní podíl obratu připadající na maloobchodníky	Dobrovolné
25 11 2	Procentní podíl obratu připadající na velkoobchodníky (velkoobchod a ostatní)	Dobrovolné
25 11 3	Procentní podíl obratu připadající na konečné spotřebitele (maloobchod)	Dobrovolné
	Procentní rozdělení nákupu podle typů dodavatelů:	Pouze oddíl 52
25 21 1	Procentní podíl nákupu od velkoobchodníků a nákupních skupin	Dobrovolné
25 21 2	Procentní podíl nákupu od výrobců	Dobrovolné

5. Ukazatele, za které se sestavují roční regionální statistiky:

Kód	Název	Poznámka
13 32 0	<i>Mzdy a platy</i>	
15 11 0	<i>Hrubé investice do hmotných aktiv</i>	Dobrovolné
16 11 0	<i>Počet pracujících osob</i>	

6. Ukazatele, za které se sestavují víceleté regionální statistiky:

Kód	Název	Poznámka
	Účetní údaje	
12 11 0	Obrat	Pouze oddíly 50 a 52
	Údaje o podnikových formách prodeje	
17 33 1	Prodejní plocha	Pouze oddíl 52

7. Pro ukazatele uvedené v oddílu 9 se provedou pilotní studie:

Oddíl 5

První sledovaný rok

1. Prvním sledovaným rokem, za který se statistiky vypracovávají, je kalendářní rok 1995. První sledované roky pro statistiky vypracovávané jednou za více let jsou uvedeny níže podle jednotlivých oddílů klasifikace NACE rev. 1, za které se údaje budou zpracovávat, jakož i pro víceleté regionální statistiky:

Oddíl 52:	1997
Oddíl 51:	1998
Regionální statistiky:	1999
Oddíl 50:	2000

2. Frekvence víceletých statistik je jednou za pět let.

Oddíl 6

Zpráva o kvalitě statistických údajů

U každého základního ukazatele uvedou členské státy stupeň přesnosti odpovídající koeficientu spolehlivosti 95 %, což Komise zahrne do zprávy předepsané článkem 14 tohoto nařízení, přičemž vezme v úvahu uplatňování tohoto článku v jednotlivých členských státech. Základní ukazatele stanoví Komise postupem podle článku 13 tohoto nařízení.

Oddíl 7

Zpracování výsledků

1. Aby bylo možné sestavit agregace za Společenství, členské státy vypracují národní výsledky rozčleněné podle tříd klasifikace NACE rev. 1.
2. Některé výsledky se také člení na velikostní třídy pro každou skupinu klasifikace NACE rev. 1.
3. Výsledky regionálních statistik se člení současně na úroveň skupin (třímístný číselný kód NACE rev. 1) a na úroveň klasifikace územních jednotek NUTS II.
4. Oblast působnosti regionálních statistik vypracovávaných jednou za více let odpovídá souboru všech místních jednotek, jejichž hlavní činnost je zařazena do sekce G. Oblast působnosti však může být omezena na místní jednotky závislé na podnicích zařazených do sekce G klasifikace NACE rev. 1, pokud taková množina zahrne více než 95 % celkové oblasti působnosti. Tento podíl se vypočítá tak, že se použijí ukazatele zaměstnanosti dostupné v registru hospodářských subjektů.

Oddíl 8

Předávání výsledků

1. Výsledky se předávají do 18 měsíců po skončení kalendářního roku sledovaného období.
2. Do 10 měsíců po skončení kalendářního roku sledovaného období se předávají předběžné národní výsledky anebo odhady statistik podnikání, vypracovaných pro tyto ukazatele:

12 11 0 (obrat)

16 11 0 (počet pracujících osob).

Tyto předběžné výsledky se dále člení na úroveň skupiny (třímístný číselný kód NACE rev. 1).

Oddíl 9

Zprávy a pilotní studie

Členské státy předají Komisi zprávu o dostupnosti údajů potřebných pro sestavení výsledků za tyto ukazatele:

Kód	Název	Poznámka	
12 18 0	Finanční přebytek	Pouze právnické osoby	
13 41 0	Provozní náklady na budovy a zařízení		
13 42 0	Náklady na prodej		
13 43 0	Ostatní provozní náklady		
14 11 0	Obrat z dodávek zboží a služeb v rámci Společenství		
14 12 0	Obrat z vývozu zboží a služeb mimo Společenství		
14 21 0	Nákup zboží a služeb uvnitř Společenství		
14 22 0	Dovoz zboží a služeb ze třetích zemí		
15 11 0	Hrubé investice do hmotných aktiv		Pouze pro regionální statistiky
15 41 0	Pořízení dlouhodobých nehmotných aktiv		
17 11 0	Počet podniků, které mají dohodu o sdružení nebo spolupráci s jinými podniky	Pouze oddíl 52	
17 31 0	Údaje o formách obchodování podniků		
25 11 1	Procentní podíl obratu připadající na maloobchodníky		
25 11 2	Procentní podíl obratu připadající na velkoobchodníky (velkoobchod a ostatní)		
25 11 3	Procentní podíl obratu připadající na konečné spotřebitele (maloobchod)		
25 21 1	Procentní podíl nákupu od velkoobchodníků a nákupních skupin		
25 21 2	Procentní podíl nákupu od výrobců		

Postupem podle článku 13 tohoto nařízení zavede Komise pro tyto ukazatele řadu pilotních studií, které členské státy provedou nejpozději za sledovaný rok 1998. Cílem těchto pilotních studií je vyhodnotit proveditelnost sběru údajů potřebných pro vypracovávání výsledků za tyto ukazatele, přičemž se vezme v úvahu přínos dostupnosti údajů v poměru k nákladům na sběr údajů a k zatížení podniků. Komise sdělí Radě, zda je možné vypracovávat statistiky za tyto ukazatele, a předloží doporučení ohledně přidání některých nebo všech uvedených ukazatelů k seznamům uvedeným v oddílu 4.

Oddíl 10

Přechodné období

Pro účely podrobného modulu definovaného v této příloze nepřesáhne přechodné období čtyři roky po skončení prvního sledovaného roku pro vypracovávání statistických údajů uvedených v oddíle 5.

PŘÍLOHA 4

PODROBNÝ MODUL PRO STRUKTURÁLNÍ STATISTIKU STAVEBNICTVÍ

Oddíl 1

Cíle

Cílem této přílohy je vytvořit společný rámec pro shromažďování, zpracovávání, předávání a vyhodnocování statistických údajů Společenství, které se týkají struktury, činnosti, konkurenceschopnosti a výkonnosti stavebnictví.

Oddíl 2

Rozsah

Vypracovávané statistické údaje se týkají oblastí podle bodů i), ii), iii), iv) a v) článku 2 tohoto nařízení, zejména:

- základního seznamu statistických údajů pro podrobnou analýzu struktury, činnosti, výkonnosti a konkurenceschopnosti jednotlivých stavebních činností,
- dalšího seznamu statistických údajů pro zkoumání specifických otázek.

Oddíl 3

Oblast působnosti

1. Statistika se vypracují za činnosti obsažené v sekci F klasifikace NACE rev. 1. Statistika podnikání se týkají všech podniků, zařazených podle jejich hlavní činnosti do sekce F.
2. Pokud celkový údaj za členský stát u obrátu a u počtu osob pracujících v oddílu sekce F klasifikace NACE rev. 1 představuje méně než 1 % celkového údaje za Společenství, informace uvedené v této příloze, které nejsou v příloze 1, není pro účely tohoto nařízení potřeba sbírat.
3. Pokud to potřeby politiky Společenství vyžadují, Komise může postupem podle článku 13 tohoto nařízení požadovat sběr údajů uvedených v odstavci 2 *ad hoc*.

Oddíl 4

Ukazatele

1. V níže uvedených seznamech ukazatelů a statistických údajů se podle potřeby uvádí, pro které druhy statistických jednotek se statistika vypracovávají, a zda se statistika vypracovávají s roční nebo víceletou frekvencí. Statistické údaje a ukazatele uvedené kurzívou jsou také zahrnuty do seznamů společného modulu.
2. Roční demografické statistiky:

Kód	Název	Poznámka
11 11 0	<i>Počet podniků</i>	
11 12 0	Počet nově vzniklých podniků	
11 13 0	Počet zaniklých podniků	
11 21 0	<i>Počet místních jednotek</i>	

3. Podnikové ukazatele, za které se vypracovávají roční statistiky:

Kód	Název	Poznámka
12 11 0	Obrat	
12 12 0	Hodnota produkce	
12 13 0	Hrubé obchodní rozpětí	Skupina 451 a 452 – dobrovolné
12 14 0	Přidaná hodnota v základních cenách	Dobrovolné
12 15 0	Přidaná hodnota v nákladech výrobních činitelů	
12 17 0	Hrubý provozní přebytek	
13 11 0	Nákup výrobků a služeb celkem	
13 12 0	Nákup zboží a služeb určených k prodeji v nezměněném stavu	Skupina 451 a 452 – dobrovolné
13 13 1	Platby za zaměstnance najaté od zprostředkovatelských agentur	
13 21 3	Změna stavu zásob hotových výrobků a nedokončené výroby vyrobených jednotkou	
13 32 0	Mzdy a platy	
13 33 0	Náklady na sociální zabezpečení	
13 41 1	Platby za dlouhodobý nájem a operativní leasing výrobků	
15 12 0	Hrubé investice do pozemků	
15 13 0	Hrubé investice do stávajících budov a staveb	
15 14 0	Hrubé investice do výstavby a rekonstrukce budov	
15 15 0	Hrubé investice do strojů a zařízení	
15 21 0	Prodej dlouhodobých hmotných aktiv	
15 31 0	Hodnota hmotných aktiv pořízených na finanční leasing	
16 11 0	Počet pracujících osob	
16 13 0	Počet zaměstnanců	
16 14 0	Přepočtený počet zaměstnanců	
16 15 0	Počet hodin odpracovaných zaměstnanci	
18 11 0	Obrat z hlavní činnosti na úrovni čtyřmístného číselného kódu klasifikace NACE rev. 1	
18 12 1	Obrat z průmyslových činností bez stavebnictví	
18 12 2	Obrat ze stavebních činností	
18 15 0	Obrat z činností v oblasti služeb	
18 16 0	Obrat z obchodních a zprostředkovatelských činností	
18 31 0	Obrat z pozemního stavitelství	Pouze skupiny 451 a 452
18 32 0	Obrat z inženýrského stavitelství	Pouze skupiny 451 a 452
20 11 0	Nákup energetických produktů (v hodnotovém vyjádření)	
22 11 0	Celkové vnitropodnikové výdaje na výzkum a vývoj	
22 12 0	Počet pracovníků ve výzkumu a vývoji celkem	

4. Podnikové ukazatele, za které se vypracovávají víceleté statistiky:

Kód	Název	Poznámka
15 42 0	Hrubé investice do koncesí, patentů, licencí, obchodních známek a podobných práv	Dobrovolné
15 44 1	Investice do nákupu programového vybavení	
15 44 2	Náklady na programové vybavení vlastní výroby	Dobrovolné
16 13 1	Počet pracovníků na částečný pracovní úvazek	
16 13 2	Počet učňů	

Kód	Název	Poznámka
20 21 0	Nákup černého uhlí (v hodnotovém vyjádření)	Dobrovolné
20 22 0	Nákup koksu (v hodnotovém vyjádření)	Dobrovolné
20 23 0	Nákup briket (v hodnotovém vyjádření)	Dobrovolné
20 24 0	Nákup plynového oleje (v hodnotovém vyjádření)	Dobrovolné
20 25 0	Nákup těžkého topného oleje (v hodnotovém vyjádření)	Dobrovolné
20 26 0	Nákup ostatních ropných produktů (v hodnotovém vyjádření)	Dobrovolné
20 27 0	Nákup zemního plynu (v hodnotovém vyjádření)	Dobrovolné
20 28 0	Nákup druhotných plynů (v hodnotovém vyjádření)	Dobrovolné
20 29 0	Nákup obnovitelných zdrojů energie (v hodnotovém vyjádření)	Dobrovolné
20 30 0	Nákup tepla (v hodnotovém vyjádření)	Dobrovolné
20 31 0	Nákup elektřiny (v hodnotovém vyjádření)	Dobrovolné
23 11 0	Platby dodavatelům	
23 12 0	Příjmy za subdodávky	

5. Ukazatele, za které se vypracovávají roční regionální statistiky:

Kód	Název	Poznámka
13 32 0	<i>Mzdy a platy</i>	
15 11 0	<i>Hrubé investice do hmotných aktiv</i>	Dobrovolné
16 11 0	<i>Počet pracujících osob</i>	

6. Ukazatele za činnostní jednotky, za které se vypracovávají roční statistiky:

Kód	Název	Poznámka
12 11 0	Obrat	
12 12 0	Hodnota produkce	
13 32 0	Mzdy a platy	
15 11 0	Hrubé investice do hmotných aktiv	
16 11 0	Počet pracujících osob	

7. Pro ukazatele uvedené v oddílu 9 se provedou pilotní studie.

Oddíl 5

První sledovaný rok

1. Prvním sledovaným rokem, za který se statistiky vypracovávají, je kalendářní rok 1995. První sledované roky pro statistiky vypracovávané jednou za více let jsou uvedeny níže podle příslušných kódů jednotlivých ukazatelů:

Kalendářní rok 1997:	Kódy	20 21 0 až 20 31 0 15 42 0, 15 44 1 a 15 44 2
Kalendářní rok 1998:	Kódy	16 13 1 a 16 13 2
Kalendářní rok 1999:	Kódy	23 11 0 a 23 12 0

2. Víceleté statistiky se vypracovávají nejméně jednou za pět let.

Oddíl 6

Zpráva o kvalitě statistických údajů

U každého základního ukazatele uvedou členské státy stupeň přesnosti odpovídající koeficientu spolehlivosti 95 %, což Komise zahrne do zprávy předepsané článkem 14 tohoto nařízení, přičemž vezme v úvahu uplatňování tohoto článku v jednotlivých členských státech. Základní ukazatele stanoví Komise postupem podle článku 13 tohoto nařízení.

Oddíl 7

Zpracování výsledků

1. Výsledky se člení na úroveň třídy (čtyřmístný číselný kód NACE rev. 1), s výjimkou ukazatelů 22 11 0, 22 12 0, 15 42 0, 15 44 1 a 15 44 2.
Výsledky za ukazatele 15 42 0, 15 44 1 a 15 44 2 se člení na úroveň skupiny (třímístný číselný kód NACE rev. 1).
Výsledky za ukazatele 22 11 0 a 22 12 0 se člení na úroveň oddílu (dvoumístný číselný kód NACE rev. 1).
2. Některé výsledky se také člení na velikostní třídy a na úroveň skupiny (třímístný číselný kód NACE rev. 1).
3. Některé výsledky se také člení mezi hospodářské subjekty veřejného a soukromého sektoru a na úroveň skupiny (třímístný číselný kód NACE rev. 1).
4. Výsledky statistik vypracovaných za činnostní jednotky se člení až na úroveň třídy (čtyřmístný číselný kód NACE rev. 1).
5. Výsledky regionálních statistik se člení na úroveň oddílů (dvoumístný číselný kód NACE rev. 1) a na úroveň klasifikace územních jednotek NUTS II.

Oddíl 8

Předávání výsledků

Výsledky se předávají do 18 měsíců po skončení kalendářního roku sledovaného období.

Do 10 měsíců po skončení kalendářního roku sledovaného období se předávají předběžné národní výsledky anebo odhady statistik podnikání uvedených v oddílu 4 odst. 3, vypracovaných pro tyto ukazatele:

Kódy	11 11 0	(počet podniků)
	12 11 0	(obrat)
	12 12 0	(hodnota produkce)
	13 11 0	(nákup výrobků a služeb celkem)
	13 32 0	(mzdy a platy)
	15 11 0	(hrubé investice do hmotných aktiv)
	16 11 0	(počet pracujících osob).

Tyto předběžné výsledky se dále člení na úroveň skupiny (třímístný číselný kód NACE rev. 1).

Oddíl 9

Zprávy a pilotní studie

Členské státy předají Komisi zprávu o dostupnosti údajů potřebných pro sestavení výsledků za tyto ukazatele:

Kód	Název	Poznámka
12 16 0	Příjmy z běžných činností	Pouze právnické osoby
12 18 0	<i>Finanční přebytek</i>	<i>Pouze právnické osoby</i>
12 19 0	Hrubý provozní přebytek	Pouze právnické osoby
12 20 0	Roční zisk nebo ztráta	Pouze právnické osoby
14 11 0	<i>Obrat z dodávek zboží a služeb v rámci Společenství</i>	
14 12 0	<i>Obrat z vývozu zboží a služeb mimo Společenství</i>	
14 21 0	<i>Nákup zboží a služeb uvnitř Společenství</i>	
14 22 0	<i>Dovoz zboží a služeb ze třetích zemí</i>	
15 42 0	Hrubé investice do koncesí, patentů, licencí, obchodních známek a podobných práv	
15 43 0	Náklady na marketing	
15 44 2	Náklady na programové vybavení vlastní výroby	
15 61 0	Nákup akcií a účastnických podílů	Pouze právnické osoby
15 62 0	Prodeje akcií a účastnických podílů	Pouze právnické osoby

Postupem podle článku 13 tohoto nařízení zavede Komise pro tyto ukazatele řadu pilotních studií, které členské státy provedou nejpozději za sledovaný rok 1998. Cílem těchto pilotních studií je vyhodnotit proveditelnost sběru údajů potřebných pro vypracování výsledků za tyto ukazatele, přičemž se vezme v úvahu přínos dostupnosti údajů v poměru k nákladům na sběr údajů a k zatížení podniků. Komise sdělí Radě, zda je možné vypracovávat statistiky za tyto ukazatele, a předloží doporučení ohledně přidání některých nebo všech uvedených ukazatelů k seznamům uvedeným v oddílu 4.

Oddíl 10

Přechodné období

Pro účely podrobného modulu definovaného v této příloze nepřesáhne přechodné období čtyři roky po skončení prvního sledovaného roku pro vypracování statistických údajů uvedených v oddíle 5.
